

# Ніва

БЕЛАРУСКІ ТЫДНЁВІК

№ 45 (663) ГОД XIII

10 ЛІСТАПАДА 1968 г.

ЦАНА 60 гр.



ОРГАН  
ГАЛОЎНАГА  
ПРАЎЛЕННЯ  
БЕЛАРУСКАГА  
ГРАМАДСКА-  
КУЛЬТУРНАГА  
ТАВАРЫСТВА

КАНЕЦ ЦЕРАСПАЛОСІЦЫ

## РУНЬ З'ЕЗДА

З'езд Польскай аб'яднанай рабочай партыі з вялікім працоўным уздымам спатыкаюць усе сяляне, усе хлебаводы нашай краіны. Асабліва з вялікай радасцю і задавальненнем сустракаюць з'езд нашай партыі сяляне паўднёва-ўсходняй часткі Сакольскага павета. А гэта таму, што нядаўня сям'я азімага жыта і пшаніцы адбывалася па-новаму, адбывалася не на вузенькіх і некалькікіламетравай даўжыні загонах, а на шырокіх палатках, на якія можна было ўвесці сям'ю, трактар і іншыя машыны. Згодна з паста-новамі партыі ў паўднёва-ўсходняй частцы Сакольшчыны наступіў канец цераспалосіцы.

У Сакольскім павеце ліквідацыя цераспалосіцы праводзіцца ў пяці агра-мадных камасцыйных аб'ектах. У аб'екце Крушыняны ліквідуецца цераспа-лосіца на каля 4 тысячак гектараў зямлі, у аб'екце Крынікі — больш як на 5,5 тысячак гектараў. У трох на-ступных аб'ектах — Паўночны Востраў, Вярхлессе і Гураны — ужо зліквідава-на цераспалосіца на плошчы больш 6-ці тысяч гектараў. У кожным аб'ек-це знаходзіцца шмат вёсак, а гэта зна-чыць, сотні гаспадароў ужо вызвалены, або ўжо за год будуць вызвалены ад няяснай раздробленасці зямлі па кавалках.

А вось некалькі прыкладаў гэтай раздробленасці: Шыман Каліш з Санні-каў мае сваіх дзесяць гектараў зямлі ў 48 кавалках, Аляксандр Юрэвіч — няпоўных 9 га ў 52 кавалках, у Пятра Яновіча з Белогорцаў 3 га зямельных угоддзяў знаходзіцца ў 30 кавалках, а Уладзіміра Курцэвіча — 4,5 га ў 44 кавалках.

Гэтыя факты выразна сведчаць аб тым, што на такіх кавалках немагчыма гаспадарыць, немагчыма выка-рыстоўваць угнаенні і сучасную сель-скагаспадарчую тэхніку. Гэта сама не маглі карыстацца сучаснай сельскагас-падарчай тэхнікай і сяляне Гуран, Сві-дзялоўкі, Грыбоўшчыны, Вярхлессе, Паўднёвага Вострава, Паўночнага Вос-трава, Новага Вострава і шмат іншых вёсак.

Сёлета ў іх сям'я азімых культур адбывалася ўжо па-новаму.

— У нас цяпер з'ездаўская сям'я хле-ба, — гавораць там сяляне. — У нас аграмадныя перамены, да якіх яшчэ мы не прызвычаліся. Не адзін гаспа-дар выходзіць на свой хутар і дзіўліцца і цешыцца шырынёй палаткаў, прыго-жай руні жыта, нядаўня пасеянага. З'ездаўская рунь, зялёная і буйная рунь. Тут, на гэтых скамасава-ных па-латках будуць хадзіць сталёныя коні, якія сведчаць аб вялікім прагрэсе вёс-кі. Ліквідацыя цераспалосіцы азначае хуткі ўзрост сельскагаспадарчай выт-ворчасці, аблягчэнне працы селяніна, эканомію яго часу ў апрацоўцы зямлі.

Ліквідацыя цераспалосіцы на Са-кольшчыне прычыніцца да ліквідацыі аблогаў, якіх шмат у кожнай вёсцы. У раёне Крынак арганізавана ПГР, землі якога ў асноўным будуць скла-дацца з пакінутых гаспадарак і з дзяржаўнага фонду зямлі. Адным сло-вам, з тых зямель, якія не абрабляю-цца. Мірнічы перасунулі зямельныя граніцы ў кожнай вёсцы так, каб столькі зямлі, колькі ляжыць аблогам, аказалася ў адным месцы. Яшчэ прой-дзе два-тры гады — і на гэтых абло-гах таксама зазелее рунь.

У кожнай вёсцы было шмат нізка-каснай зямлі, на якой вельмі дрэнна расло збожжа. Коштам такіх земляў павялічыліся выкавыя супольныя па-шы. Апрача таго, шмат зямельных няўгоддзяў прызначана пад пасадку лесу. Напрыклад, у аб'екце Крушыня-ны больш 1000 га будзе Залесна, у аб'екце Крынікі 400 га пойдзе пад па-садку лесу. Многа зямельных няўгод-дзяў прызначана пад залесненне ў ка-масацыйных аб'ектах Вярхлессе, Гу-раны і Паўночны Востраў.

Пройдзе нейкі час, зменіцца значна тут краявід. Значна прыбавіцца тут лесу.

Мірнічы, якія праводзілі камаса-цыю ў вялікіх цэнтральных вёсках, так званых вёсак «разваёвых» выдзялілі месца на многія будучыя будынкі, на патрэбныя пункты каму-нальнага і культурнага характару.

Возьмем, для прыкладу, вёску Паў-днёвы Востраў, якая знаходзіцца ў грамадзе Гураны. У перспектывных планах запланаваны наступныя ўста-

## БГКТ

### ПАВУЧАЛЬНАЯ НАРАДА

Тэзісы ЦК ПАРП закрунулі ўсе ўстано-вы, усе арганізацыі. Пачалася вялікая размова партыі з усімі людзьмі на-шай краіны. Усе трансмісіі партыі да народа прыступілі да яшчэ актыў-нейшай дзейнасці. У тым ліку і Бе-ларускае грамадска-культурнае тава-рыства на нарадах абмяркоўвае сваю працу, вылаўліваючы найбольш эфек-тыўныя формы дзейнасці, якія слу-жаць яшчэ лепшаму выхаванню ча-лавека — будаўніка сацыялістычнага грамадства.

27 кастрычніка адбылася нарада актыўу БГКТ Вельскага аддзела.

Нашыя дзеячы БГКТ, якія непа-срэдна працуюць у гуртах мас, рас-казвалі, як яны прыступалі да пра-цы і якія вынікі дае грамадская пра-ца. Вось таму прыяду тут некаль-кі найбольш цікавых выказванняў.

Аляксандра Панасюк — настаўніца з Пасынак:

— Ужо тры гады ў Пасынках дзейнічае гурток беларускага тава-рыства і ўжо тры гады ў гэтай вёс-цы працую я з моладдзю. Праца ня-лёгкая. Не заўсёды зробіш так, як хочаш, бо і з дысцыплінаю ў мола-дзі не заўсёды добра. Маё гоббы — гэта тэатр. І таму я ўзялася за мас-тацкую самадзейнасць, якая мае не-малы выхаваўчы ўплыў на моладзь. Пачаткова не выходзіла, але пасту-пова ў маладых юнакоў і дзяўчат штурхальнікам было зацікаўлення бе-ларускім рэпертуарам. Выступленне на сцэне робіць вялікае ўражанне і сярод удзельнікаў сцэнічнага слова і сярод насельніцтва, якое прыходзіць пабачыць тую ці іншую п'есу ў вы-кананні моладзі са сваёй вёскі. У Па-сынках дрэнна толькі з тым, што ма-ла моладзі, а дзяўчат амаль зусім ня-ма. Таму я заахвоціла моладзь з су-седняй вёскі Сакі і разам з моладдзю Пасынак мы рыхтуем п'есы.

Як правіла, пачынаецца актыўная праца з моладдзю ўвосені. У студзе-ні і лютым — самы вялікі разгар дзейнасці. А калі пачынаюцца паля-выя работы, супняецца дзейнасць нашага драмгуртка.

Яшчэ адна справа. Усе мы ведаем, што кніжка, як ні што, наймацней дзейнічае на паводзіны моладзі, на іх стабілізаваўны характару. А ў нас любіць моладзь чытаць. Меншым по-спехам карысталіся беларускія кніж-кі. Вось таму пачалі мы арганізоў-ваць вечары беларускай прозы і паэ-зіі. І яны садзейнічалі большаму за-цікаўленню роднай літаратурай.

Ніна Война — настаўніца з Орлі:

— Мы, настаўнікі, у нашай школе праз дзяцей маем вялікі ўплыў на бацькоў. Ёсць у нас апрацаваная праграма пазашкольнай працы. На кожную чвэрць навучальнага года мы маем па два бацькоўскія сходзі. Гэта — паўвыядоўка і вы-ядоўка. Да іх мы моцна рыхтуемся. На беларускай мове рыхтуем мы мантажы, прысвечаныя гадавінам або нейкім падзеям. На-прыклад, быў у нас мантаж, прысве-чаны 25-ай гадавіне Войска Польска-га, 50-ай гадавіне Кастрычніцкай Са-цыялістычнай рэвалюцыі, 50-ай га-давіне Савецкай Арміі і іншыя. Пас-ля выядоўкі бацькі заўсёды ахвотна прысутнічаюць на мастацкіх выступ-леннях сваіх дзяцей. І таму на вы-ядоўках у нас заўсёды многа лю-дзей, бо ўсе ведаюць, што пасля яе будзе мастацкая частка.

(Працяг на стар. 4)



## ПАРТЫІ ШІСЬМО АД СЕЛЯНІНА

Я — селянін. Адзін сярод 777 тысяч сялян, якія жывуць на зямлі маёй роднай Беласточчыны, якія аруць гэ-тую зямлю і яе засяваюць. Я нічым асаблівым сярод іх не вылучаюся: не лепшы і не горшы ад іх. Аднак ас-мельваюся звярнуцца да Вас, паважа-ныя дэлегаты на V з'езд нашай партыі, а праз Вас да ўсёй партыі, у якой ба-чу мозг і сэрца нашага народа. Прашу, паслухайце мяне. Хачу расказаць Вам пра сваё жыццё. Шчыра, ад душы, як найлепшаму сябру.

Не ведаю чаму, па якой прычыне на-тура пакрыўдзіла маю родную зямель-ку. Не дала ёй плённага чарназёму, а шчодро абдзяліла яе худзенькім пя-сочкам і дрыгвястым балотам. У ва-ўсім ваяводстве не знойдзецца ў нас, ха-ця б на паказ, зямлі, якую лічаць у першы клас. Другакласнай глебы знай-шлося б не больш, як на адзін агарод.

Чым жа тады пахваліцца перад Вамі, таварышы паважаныя дэлегаты?

Памятаю дзень — ліпеньскі, парны. Былі мы на полі. Бацька махаў касой, а мы — яго дзеці — сярпамі. Жменя за жменямі збіралі мізэрнае жыта. Бацькоўская палоска шырынёю ў 2 метры цягнулася на паўкіламетра. У абед маці прынесла нам ежу: пызаты гаршок халадцу і міску бульбы, акра-

шанай смятанай. Больш нічога. Бо больш нічога не было ў хаце. Расселі-ся мы пад старой грушай, якая кідала цень на цэлую шырыню нашай палос-кі. Схапілі мы за лыжкі. Бацька дзе-лавіта папярэдзіў усіх, каб елі памяр-коўна, каб дасталося па роўнай долі.

Было гэта нейкіх 20 год таму назад.

Зараз няма ўжо там бацькоўскай па-лоскі. Яна сталася часткай нейкага ху-тара. Няма, на жаль, старой грушы. Яе зрэзалі, бо сваімі тоўстымі, скру-чанымі ў густую сетку карэньмі ла-мала касілі і лемехі трактарных плу-гоў.

Трактары... У маёй вёсцы першы трактар пабачылі людзі, здаецца, у 1950 годзе. Быў гэта чырвоненькі «Зэ-тар». Атрымаў яго мясцовы ГС, каб араць панскую зямлю, якая часткова дасталася яму ва ўладанне. Тады на-ват не прышло мне ў галаву, што па-добная машынка за 10—15 год будзе вырачаць мяне ў працы. Зараз па да-рогах і палях Беласточчыны нясецца гоман ад 5 тысяч трохсот трактараў. Сярод гэтай сям'і жалезных коней найбольш трактараў гурткоўскіх, амаль тры тысячы. Паглядзіце ў статыстыч-ны справачнік. Там паказана, што

(Працяг на стар. 5).

(Працяг на стар. 5)







# ГАЛАСЫ НАСТАЎНІКАУ

На раённых канферэнцыях настаўнікі, апрача азнаямлення з тэзісамі на V з'езд ПАРП, дыскавалі над спосабамі іх рэалізацыі ў канкрэтным класе і на канкрэтным прадмеце.

Наведаная намі раённая канферэнцыя пры пачатковай школе № 3 (беларускай) у Бельску была адной з іх. Пры аказіі хочацца сказаць, што педагогі пачатковай школы № 3 вельмі сур'ёзна падыйшлі да справы дыскусіі і паказалі вельмі многа цікавых прыкладаў, як канкрэтна рэалізаваць паставы партыі. Пастараемся, хаця ў вялікім скарачэнні, перадаць галасы некаторых дыскутантаў.

**Вера Рышчук** — настаўніца школы № 3 у Бельску. Між іншым навучае гісторыю і грамадзянскае выхаванне. Свой голас асабліва сканцэнтравала на рэалізацыі тэмы ў VIII класе: «Кіраўнічая роля ПАРП як выражальніцы працуючых мас». Рэалізацыя гэтай тэмы немагчыма пры дапамозе толькі падручніка. Настаўніца гаварыла, што перш за ўсё падзяліла вучняў у класе на паасобныя групы. Кожная з груп атрымала заданне да падбору матэрыялаў. Працу груп накіравала ў дзве ўстановы: камітэт партыі і мясцовую ГС. Вучні шукалі адказу на пытанне: якія справы абмяркоўваюцца на партыйных сходах у ГС? У камітэце партыі даведзіліся аб асноўных напрамках дзеяння ў галіне развіцця сельскай гаспадаркі, а асабліва заданняў для ГС. Заданне вучні выканалі вельмі добра. Калі дайшло да рэалізацыі метадычнай адзінкі, вучні самі вялі ўрок,

а роля настаўніка заключалася выключна ў кіраванні выказваннямі вучняў. Своеасаблівай была дамашняя праца. Настаўніца сфармулявала яе так: «Як нашая грамадасць вітае V з'езд ПАРП». Апрача таго, вучні самі прынялі некалькі, можа сімвалічных, абавязавальстваў. Сам спосаб рэалізацыі тэмы на ўроку, як і дамашняя праца, здаецца, будучы багатай крыніцай для апаздання наступных урокаў.

**Міхаліна Альшэўская** — настаўніца школы № 3 у Бельску гаварыла аб спосабах рэалізацыі тэзіса, звязанага з тэмамі перамен у жыцці нашай краіны, на ўроках польскай мовы. Вучні знаёмяцца з чытанкай «Tu zaszła zmiana». На ўроку вучні апрацоўваюць план знаёмства з уласнай мясцовасцю. Хоць дзеці і адзначаюцца цікаўнасцю, аказваецца, што не ўсё ведаюць аб сваёй мясцовасці. Дома, «на ўласную руку», збіраюць матэрыял ад бацькоў і знаёмых. На наступным уроку яны, вядома, вельмі актыўныя. М. Альшэўская выказала таксама думку, што калі маем да рэалізацыі, напрыклад, чытанку аб калесніках, дык справа не толькі ў тым, каб паказаць, як гэта было калісь, але можа перш за ўсё паказаць старое і абавязкова наблізіць, паказаць актуальнае, сучаснае нашай краіны. У выхавальчым працэсе неабходна звязаць выхаванне дзіцяці з яго ўласным асяроддзем.

Шмат цікавых прапаноў выказала



Настаўнікі раённай канферэнцыі ў Бельску.

**Надзя Цар** — настаўніца практычна-тэхнічных заняткаў у V—VIII кл. (дзяўчат). Асноўнае заданне, якое сабе паставіла, гэта навучыць моладзь эстэтычна і дакладна выконваць працу, каб у будучыні іх праца магла быць закваліфікавана як прыклад першай якасці. Гэта рэалізуе шляхам паказвання старанна выкананых прадметаў, заахвочвання іменна да такога выканання прац, а таксама спаборніцтва ў групах. Істотнай справай з'яўляецца таксама свядомасць значэння экспанату для краіны. Для рэалізацыі ўспамянутага

задання настаўніца будзе знаёміць дзяцей з прадпрыемствамі, дасягаючымі найлепшых прадукцыйных вынікаў, перадавікамі і рацыяналізатарамі.

Не хапіла б месца на тое, каб пераказаць цікавыя галасы ў дыскусіі на раённай канферэнцыі ў Бельску. Але не ў тым справа, каб аб усім пісаць. Вышэй прыведзенымі прыкладамі настаўніцкіх галасоў хацелася б даказаць, што заданні, пастаўленыя партыяй, разглядаюць яны вельмі канкрэтна. Гэта вельмі добра, гэта напавядае аптымізмам.

**А. Карпюк**

## У ПОЛЬСКОЙ АКАДЭМІІ НАВУК

# ПОЛЬСКА-САВЕЦКІЯ АДНОСІНЫ

Пяцьдзесят год таму назад, у выніку перамогі Вялікай Кастрычніцкай рэвалюцыі ў Расіі, у 1918 г. Польшча атрымала незалежнасць. На гэты ж час прыпадае ўтварэнне савецкіх нацыянальных рэспублік: Украінскай ССР (1918 г.) і Літоўска-Беларускай Савецкай рэспублікі (1919 г.). Гэтыя даты ўрачыста адзначаюцца ў нас і ў Савецкім Саюзе. Адным з важнейшых юбілейных мерапрыемстваў з'яўляецца навуковая сесія на тэму «Польска-украінска-літоўска-беларускія адносіны», якая адбылася 15 і 16 кастрычніка гэтага года ў памяшканні Польскай акадэміі навук (Палац Сташыца) у Варшаве.

Арганізатарам сесіі быў Інстытут гісторыі польска-савецкіх адносін Польскай акадэміі навук. У сесіі прымалі ўдзел супрацоўнікі гістарычных інстытутаў ПАН і госці з беларускай, літоўскай і украінскай акадэміі навук.

Ад імя сакратара ПАН удзельнікаў сесіі прывітаў сакратар Аддзела грамадскіх навук ПАН, кіраўнік Інстытута гісторыі польска-савецкіх адносін Т. Цесляк.

Работа сесіі пачалася ад даклада аб перыядызацыі польска-савецкіх адносін на працягу 50 год (1917—1967). Затым праца сесіі праходзіла ў дзвюх секцыях: польска-літоўска-беларускай і польска-украінскай.

Удзельнікі польска-літоўска-беларускай секцыі выслушалі 7 дакладаў. Беларуская тэматыка датычылі наступныя даклады: «Вялікая Кастрычніцкая рэвалюцыя і ўтварэнне беларускай дзяржавы» акадэміка Н. Каменскай (Мінск), «Уплыў Кастрычніцкай рэвалюцыі на фарміраванне беларускай савецкай дзяржавы» др А. Дэругі (Варшава). Праблема польска-літоўска-беларускіх адносін былі прысвечаны даклады дац. В. Гастынскай (Варшава) «Польская палітыка ў адносінах да Літоўска-Беларускай Савецкай рэспублікі (I — VIII 1919 г.)» і палк. М. Юхневіча (Варшава) «Удзел палякаў у савецкім супраціўленчым руху на Беларусі і Літве ў 1941—1944 г.г.»

Тэматыкай польска-літоўскіх адносін займаліся наступныя даклады: «СССР і польска-літоўскія адносіны ў 1920—1928 гадах» др Ст. Лапатнюка (Варшава), «Пытанні ўзаемаадносін паміж Літвой і Польшчай у святле барацьбы працоўных Літвы супраць буржуазна-фашысцкай дыктатуры ў 1933—1939

г.г.» акадэміка І. Жыўгяды (Вільнюс) і «Польска-літоўскія адносіны ў 1934—1938 г.г.» др П. Ласоўскага (Варшава).

Пасля дакладаў была цікавая дыскусія. Гісторыкі выказвалі свае погляды на закранутыя ў дакладах пытанні, дапаўнялі выказванні новымі фактамі.

Пасля заканчэння прац у секцыях адбылося агульнае пленарнае пасяджэнне, на якім былі выслушаны справы з прац у секцыях і падагульняючае слова прафесара Цесляка, які падкрэсліў, што сесія выявіла тое, што зроблена ў галіне вывучэння адносін Польшчы з яе бліжэйшымі суседзямі і тое, што яшчэ трэба зрабіць, каб не заставалася белых плям, не вытлумачаных праблем. Т. Цесляк выказаў надзею, што асабістыя кантакты польскіх і савецкіх вучоных, рабочых сесіі могуць вельмі дапамагчы ў вырашэнні многіх гістарычных праблем.

**Марыя Чурак**

## ПРА ЗЯМЛЮ, ШТО НАТХНЯЛА МІЦКЕВІЧА



**МІЖ ТЫХ ПАЛЁЎ...  
ŚRÓD TAKICH PÓL...**

Пад такім загалоўкам нядаўна выдаецца «Беларусь» выпусціла альбом пра мясціны, звязаныя з дзяцін-

ствам і юнацтвам Адама Міцкевіча. Аўтары альбома — вядомыя беларускія пісьменнікі Янка Брыль (тэкст) і Уладзімір Калеснік (здымкі). Тэкст на беларускай і польскай мовах. Альбом зроблен з вялікай любоўю. Яна выступае і ў дасканалых здымках (аўтар іх аказаўся не менш здольным майстрам фотааб'ектыва, чым піяра) і ў сардэчных радках тэкста.

Альбом адкрываецца міцкевічавымі радкамі пра Навагрудчыну:

Маленства край! Ты з намі  
да сканання —  
чысты, святы, як першае каханне.

«Гаворачы пра Навагрудчыну, — чытаем ва ўступе, — Адам Міцкевіч думаў не толькі пра той куток, дзе ён нарадзіўся, дзе прайшлі яго маленства і юнацтва, ён думаў пра Беларусь, па ёй тужыў у сваіх блуканнях на чужыне...

Наш няласкавы лёс судзіў і яму называць Беларусь афіцыйна, на мове ўладароў — Літвой. Аднак жа ніхто з вялікіх не сказаў пра родную мову прыгнечанага, абяздоленага беларуса так, як сказаў гэта ён, Міцкевіч, з еўрапейскай трыбуны назваўшы яе найбагацейшай і найчысцейшай з усходнеславянскіх моў, азначанай узнёслай прастатою.

А колькі сэрца аддаў ён нашай прыродзе, нашым палямі і пушчанскім нетрам, ціхай і яснай Свіцязі, быстраму Нёману, нашаму небу — усходам і захадам сонца, пашчотнасці белых аблокаў, цемры і гневу навальніц, высокай мудрасці зорных начэй! Ад першых юначых балад і рамансаў да мужнай, велічнай плыні «Пана Тадэвуша» — усюды жыве яно, хараство беларускай прыроды, непераймальна прыгожа і проста заключанае ў звонкае польскае слова.

Беларусь ганарыцца Міцкевічам. Яна чытае яго і ў арыгінале, на мове братняга народа, дзе ён гучыць, вядома, найлепш, яна чытае яго і ў перакладзе на мову, якую ён так любіў і цаніў, на мову, што некалькі дзесяцігоддзяў пазней чароўна закрынічыла словам Купалы, Коласа, Вагдановіча...

Варта, каб гэтая прыгожая кніжка знайшлася ў нашых кнігарнях, бібліятэках, школах.

(гв)



Беласток. У цэнтры ўверсе Дом партыі.

Фота: С. Панкоўскі

«Ніва»

№ 45 (663)

10 лістапада 1968 г.

3 стар.



# БГКТ

(Праця са стар. 1)

Вялікім зацікаўленнем бацькоў карысталася мастацкая частка, якая была прысвечана прыгажосці беларускага слова.

Цяпер плануем правесці такую сустрэчу з бацькамі на тэму матэрыялаў да V з'езда і паказаць вершамі і песнямі жыццё сялян у мінулым і цяпер. Наступныя тэмы: 50 год камсамола, 50 год Савецкай Беларусі, 25 год народнай ўлады і іншыя.

Гэтыя, свайго роду мастацкія часткі прывіваюць любоў да беларускай мовы не толькі ў дзяцей, але і ў бацькоў. Канкрэтным вынікам такой працы з'яўляецца наступнае: у нашай школе ёсць класы з польскай і беларускай мовай навучання. У пачатковых класах шмат ёсць дзяцей, якіх бацькі пасылаюць толькі ў польскія класы. Але ўжо ў старэйшых класах, пераважна ад 4-га класа, амаль усе дзеці ахвотна вучаюць беларускую мову. І бацькі гэтым вельмі задаволены. З нашай школы шмат вучняў ідзе вучыцца ў беларускі ліцэй у Бельску.

**Мікалай Гайдук — дырэктар беларускага ліцэя ў Бельску:**

— У сучасны момант беларуская асвета ў нашым ваяводстве вельмі добра выглядае. Асабліва прыемная з'ява — значнае павелічэнне колькасці дзяцей, якія вучаюць беларускую мову. У наш ліцэй з кожным годам прыходзіць моладзь усё лепш падрыхтаваная з беларускай і польскай мовай, матэматыкі і іншых прадметаў.

Выпускнікі нашага ліцэя добра здаюць экзамены ў вышэйшыя школы. У мінулым навучальным годзе былі ў нас 63 выпускнікі. 36 з іх паступіла ў вышэйшыя школы, а 15 чалавек — у прафесійнальныя сярэднія школы.

Давялося мне браць удзел у экзаменацыйнай камісіі Варшаўскага ўніверсітэта. Магу сцвердзіць, што на рускую філалогію выпускнікі беларускіх ліцэяў вельмі ахвотна прымаюцца, а гэта таму, што наша моладзь добра валодае трыма мовамі — польскай, беларускай і рускай, а для філалага — гэта вялікая справа. Як сцвярджалі выкладчыкі ўніверсітэта, моладзь з нашых асяроддзяў добра вучыцца, салідна.

**Юрка Іванчук з Маліннік:**

— Датуль гурток БГКТ на вёсцы нічога сабою не прадстаўляе, пакуль не возьмемца ён за нейкую канкрэтную працу. У нашай вёсцы арганізаваўся гурток у 1962 годзе. Два гады мала хто ведаў аб ім, а калі хто і ведаў, то пасля забыўся, што такая арганізацыя ў нашай вёсцы існуе. Пасля ў гуртку змянілася праўленне, выбралі ў нас старшынёю гуртка БГКТ маладога хлапца, і ён так ўключыўся ў арганізацыю аматарскага руху з беларускім рэпертуарам, а таксама розных цікавых вечарын, што ўсе цяпер вельмі задаволены. Вядома, не заўсёды гладка гэта выходзіць. Часам нават прасіць трэба таго ці іншага, каб прыняў удзел у мастацкай самадзейнасці.

У нашай вёсцы дрэнна з тым, што няма святліцы. Школу не заўсёды можна выкарыстаць. Моладзь, апрача грамадскай працы, хоча таксама патанцаваць, а ў нас няма дзе. А цяпер, у дадатку, у школе рамонт, і зусім няма дзе падзецца. Планавалі арганізаваць вечарыну, прысвечаную 25-ай гадавіне Войска Польскага, але плану гэтага няма дзе рэалізаваць.

\*

У дыскусіі выступалі таксама Міхась Матвееў з Цялушак, Анна Краснадэўская з Паўлаў, Уладзімір Тур з Арэхаўіч, Арцём Чыквін з Бельска, Надзя Галка з Крывой і Мікалай Серадзінскі з Бельска. Гаварылі яны аб працы гурткаў, аб іх добрых баках і недахопах.

**Раман Матасюк — сакратар прапаганды КП у Бельску** станоўча ацаніў дыскусію і асабліва тое, што ў ёй найбольш таварылася аб выхаванні моладзі.

У нарадзе ўзяў удзел таксама кіраўнік унутраных спраў прэзідэума ПРН Ян Хіліманюк.

Канферэнцыю вёў старшыня Бельскага аддзела БГКТ Уладзімір Раёўскі.

М. Х.

## РАСКАЗ САЛДАТА

Пад такім загалоўкам мы нядаўна змясцілі расказ былога салдата Савецкай Арміі Ахада Ібрагімава, якога з Беларускай звязваюць вузлы дружбы і ўдзячнасці. Ахад Ібрагімаў быў гасцем вялікай сям'і Уладзіміра Ільяшукі з вёскі Янова. Гэты здымак прынесла нам **Марыя Трафімюк**, сястра Уладзіміра Ільяшукі, ужо пасля таго, як артыкул быў аддадзены ў друкарню. Мы палічылі патрэбным і цікавым даць здымак цяпер, каб паказаць героя нашай публікацыі з далёкага сонечнага Узбекістана — Ахада Садыкавіча Ібрагімава.



На здымку — Ахад Ібрагімаў (першы справа), далей Марыя Трафімюк з Трасцянікі і Сцяпан Леўчук, зяць Уладзіміра Ільяшукі з Янова. (вл)

# ДЭЛЕГАТ НА V З'ЕЗД



11 лістапада распачынае працу V З'езд Партыі. Незвычайная гэта падзея ў жыцці Партыі, усяго народа. Дэлегацы на З'езд будуць вырашаць асноўныя пытанні, якія датычаць кожнага жыхара нашай айчыны, усёй дзяржавы. Беларускай партыйную арганізацыю будзе прадстаўляць 43 дэлегаты. Сярод іх **Эльжбета Вжэцёнка**.

Эля з'яўляецца пастаянным жыхаром Бельска: тут нарадзілася, тут закончыла пачатковую і сярэднюю школу. Далейшую навуку звязвае з сельскай гаспадаркай, выбіраючы іменна гэты напрамак ва Універсітэце імя Марыі Кюры-Складоўскай у Любліне. Ва ўніверсітэце заканчвае навуку, атрымліваючы званне інжынера, а затым працягвае магістрскія студыі ў Галоўнай школе вясковага гаспадарства (СГТВ) у Варшаве. Адначасова з дыпламам магістра атрымлівае дакумент заканчэння педагагічнага прафесійнальнага студыума пры СГТВ, а гэта дае правы навучання ў школах.

Прафесійнальную працу Эля распачынае як настаўніца прафесійных прадметаў СПР у Воцках. Ёй самой зараз цяжка сказаць, чаму распачала працу ад гэтай прафесіі, але можна меркаваць, што не было гэта без уплыву маці Элі, зараз ужо ветэрана настаўнікаў, дасканалы педагога і метадыста Марыі Вжэцёнка. З Боцек Элю пераводзяць на працу ў Аддзел асветы на пасаду школьнага падінспектара. Будучы падінспектарам, сустракаецца не толькі з працай СПР, але ўвогуле з асветай дарослых, што дае магчымасць кантактаў з простымі людзьмі ва ўсім павеце. Ад мая 1967 г. тав. Вжэцёнка з'яўляецца намеснікам кіраўніка аддзела. Але яе сувязь з партыяй, знаёмасць і рэалізацыя ідэалогіі партыі былі відавочны на многа раней. Эля становіцца актыўсткай Павятовага камітэта ПАРП. Зараз з'яўляецца членам Павятовага камітэта і членам камітэта д/с сельскай гаспадаркі, старшынёй камісіі д/с партыйнай

працы сярод жанчын, членам Павятовай рады КГВ. Э. Вжэцёнка актыўна працавала ў БГКТ і зараз з'яўляецца членам праўлення гарадскога гуртка ў Бельску.

Што тав. Э. Вжэцёнка з'яўляецца дэлегатом на З'езд Партыі, гэта надта не здзіўляе бяхшчан. Знаюць яе вельмі многія. Настаўнікі, хоць яна ўжо не працуе ў асвете, наведваюць яе, раіцца, просяць дапамогі. Служачыя, рабочыя і сяляне заўсёды кланяюцца і запрашаюць адведаць, удзячныя за тое, што дзякуючы яе старанням зараз маюць закончаную пачатковую школу. А іх многа. За гады працы Элі пачатковую школу на курсах асветы дарослых закончыла больш 1000 чалавек. Выйшла больш 1000 абсалвентаў СПР. Частка з іх зараз працуе ў сельскагаспадарчай службе, частка пайшла вучыцца ў тэхнікумы, а паасобныя адзінкі — нават у вышэйшыя школы. Многія абсалвенты пасля заканчэння СПР асталіся на гаспадарцы і сёння з'яўляюцца ў сваіх асяроддзях добрымі гаспадарамі і грамадскімі дзеячамі.

— Сустракаюся з гэтымі людзьмі па сённяшні дзень. Наведваю я іх, яны мяне, з некаторымі супрацоўніцамі, — гаворыць Э. Вжэцёнка. — Я не стараляся, а можа і не ўмела адміністраваць школьніцтвам, а да кожнай справы старалася падыходзіць індывідуальна. Людзі за гэта былі вельмі ўдзячны.

— Як дэлегат на З'езд, што б выхацелі парушыць на З'ездзе?

— Мне хочацца на З'ездзе прадстаўляць магутную армію жанчын, як працуючых у сельскай гаспадарцы, так і не працуючых. Хацелася б парушыць справу яшчэ большага ўключання жанчын у вырашэнне пытанняў грамадскага і гаспадарчага жыцця, напр., у праўленні сельгасгурткаў, справа спецыялістычнай падрыхтоўкі і т.п. Шырэйшай ролі жанчын на прадыёмствах і ў спудзельчасці, актывізацыі не працуючых прафесійнальных жанчын. З гэтым вяжуча справа працы з бацькамі, справа супольнага выхаваўчага фронту са школаю. Маю на думцы навучанне пашанавання грамадскай маёмасці і правільнага пераказвання дзіцяці паняцця **Айчына**.

Спадзяюся з пункту гледжання спецыяліста сельскай гаспадаркі на далейшыя інвестыцыі ў сельскай гаспадарцы і забеспячэння сродкамі прадукцыі. Лічу на далейшую рэалізацыю заданняў запаткаваных IX Пленумам ЦК ПАРП, як камасцыя, даставы сельгасмашын і шмат іншых.

На З'езд еду аптымісткай. Цешыць мяне тэмп развіцця нашага ваяводства, нягледзячы на яго адсталасць. Цешыць перад усім факты, што насельніцтва наша разумее, што супольнымі намаганнямі ўтрымаем тэндэнцыі хуткага развіцця нашага ваяводства.

А. Карпюк

## ПІСЬМЫ НАШЫХ СЯБРОЎ

# ЧАМУ ЧЫТАЮ „НІВУ“

Ужо пяць гадоў я з'яўляюся пастаянным чытачом «Нівы». Я прызычыўся да «Нівы» і ў кожны панядзелак з прыемнасцю атрымліваю з рук пісьманосца чарговы нумар.

Чаму я чытаю «Ніву» — газету Беларускага рэгіёну? Я ж жыю далёка на захад ад Беларуска. Чытаю таму, што беларуская мова мне не чужая. Апрача цікавага часта матэрыялу лакальнага характару, «Ніва» замяшчае і іншыя цікавыя публікацыі, у тым ліку і гумар на апошнім старонцы. Падбаецца мне і графічнае афармленне газеты. Можна толькі аб'ём малаваты.

Асабліва мяне цікавяць рэпартажы з Гродна, якія час ад часу паяўляюцца ў «Ніве». Жыццё мае ўкладалася ў трох гарадах: 1) у Пецярбургу, дзе я жыў ад нараджэння да 17 год (1902—1919), 2) у Гродне (1919—1945),

3) у Шчэцінку — ад жніўня 1945 г. да гэтага часу.

Бацька мой, па паходжанню малазямельны селянін з вёскі Путрышкі (6 км ад Гродна), пасля трохгадовай вайскавай службы ў васьмідзесятых гадах у Тыфлісе на Каўказе, вярнуўся на кароткі час у родную вёску, а затым у пошуках заработкаў выехаў у Пецярбург. Там ён і застаўся. Працаваў рабочым на фабрыцы аж да смерці ў снежні 1918 года. Маці была родам з Вільні. На працягу таго часу бацькі праз кожныя некалькі гадоў наведвалі Вільню і Гродна. У 1914 годзе маці выехала ў гасці ў Гродна і адтуль ужо не вярнулася. Успыхнула I сусветная вайна. Тэрыторыя Польшчы, Беларусі і Літвы была захопленая немцамі. Я застаўся з бацькам у Пецярбургу. Выехаў у Гродна сам у канцы сакавіка 1919 г. Мне было тады 17 гадоў.

Набліжэнне 51-ай гадавіны Кастрычніцкай рэвалюцыі абудзіла ў мяне некаторыя ўспаміны з лістапада 1918 года ў час святкавання першай гадавіны. Скупа было тады ў горадзе з прадук-

тамі, палівам. Асвятленне Пецярбурга было зменшана да мінімуму.

Напярэдадні святкавання першай гадавіны горад змяніў свой выгляд. Усюды чырвань дэкарацый. Вечарам больш святла на плошчах і вуліцах. На шматлікіх будынках засвяціліся зложаныя з электрычных лампачак лозунгі. На вуліцах натоўпы людзей. Настрой святочны, узвышаны. Былі павялічаны нормы прадуктаў на карткі. Выдалі пэўную колькасць масла, пшанічнага хлеба і цукерак, якія былі тады недаступнымі ласункамі.

З тых часоў найбольш мне застаўся ў памяці чырвоны транспарант, працягнуты ўпоперак вул. Казанскай (цяпер Пляханава) недалёка ад Казанскага сабора на Неўскім праспекце. Вось гэты лозунг: «Мы прадержалі год — мы прадержимся до полной победы пролетарской революции». Гэты лозунг успамінаўся мне заўсёды ўжо ў міжваеннай Польшчы, асабліва ў час святкавання чарговых гадавін Кастрычніцкай рэвалюцыі.

Гэты лозунг ужо даўно збыўся. Пралетарская рэвалюцыя перамагла не толькі на тэрыторыі СССР, але шагнула далей на захад, у тым ліку і да Польшчы.

Апрача таго, памятаю таксама рухомыя светлавыя лозунгі ў цэнтры горада «Да здравствует Ленин»... — далей былі яшчэ два прозвішчы тадышніх перадавых людзей і на канцы «...да

здравствует всемирная революция». Гэтыя словы па чарзе загараілі і пасля апошняга гаслі, а праз хвіліну пачыналі святліцца ад пачатку. Пажаданы, якія заключаліся ў апошніх словах гэтага лозунга, яшчэ будучы споўнены ў будучыні.

Яшчэ адзін момант з пазнейшай, 17-ай гадавіны сацыялістычнай рэвалюцыі, востра засеў мне ў памяці. Гэты момант — толькі некалькі слоў, якія памятаю з пачатку радыёперадачы, якую я чуў у Гродна 7 лістапада 1937 г. а 5-ай гадзіне раніцы з Ленінграда. Прагучаў прыёмею жаночы голас дыктара: — «Товарищи! Встань, пробудись! Вспомни, 17 лет тому назад ты в эту ночь не спал...» і далей ужо не памятаю.

Ад 1919 года я быў у Ленінградзе двойчы: у 1940 годзе ад палавіны студзеня да канца красавіка на курсах для чыгуначнікаў і другі раз — у першай палавіне жніўня 1962 г. у час двухтыднёвай экскурсіі па маршруце Мінск (3 дні), — Масква (5 дзён) — Ленінград (5 дзён). Меў магчымасць праехаць у метро ад Фінскага вакзала, пад дном шыракаводнай Нявы, і на другі канец горада да новага раёна Аўтава. Гэта была ўжо, мабыць, апошняя мая пабыўка ў Ленінградзе. Не забуду яго да канца жыцця. Там я нарадзіўся. Там прайшло мае дзяцінства, школьныя гады. Там я захапіўся чаруючай прыгажосцю гэтага горада,



**1918** год быў апошнім годам першай сусветнай вайны. Трагічны баланс складаў 10 мільёнаў забітых і каля 20 мільёнаў параненых. Гэтая вайна разбурыла імперыю цароў, Прусае каралеўства і Аўстра-Венгерскую манархію. Голад і палеча, выкліканыя вайной, наймацней адчуў рабочы клас. У рабочым класе ўзрастала незадавальненне. Кульмінацыйнага пункту пралетарская рэвалюцыя дасягнула ў Германіі і Расіі. У выніку перамогі рэвалюцыі на месца даўняга прынятальніка народаў — царскай Расіі — узнікла першая ў свеце сацыялістычная дзяржава — Саветскі Саюз.

1918 год прынёс жаданую свабоду польскаму народу. Атрыманню незалежнасці і аднаўленню дзяржавы садзейнічала некалькі фактараў. У першую чаргу трэба назваць паставу самога народа, які, нягледзячы на больш як 100-гадовую няволю, прыгнёт, тэрор і дэнацыяналізацыю, захаваў уласную мову, звычаі і традыцыі. Нацыянальна-патрыятычныя сілы існавалі ў польскай вёсцы і ў горадзе. Доказам гэтага былі народныя паўстанні (лістападавае і студзенскае). А калі прыйшоў час узняць у рукі зброю і змагацца за незалежнасць Польшчы, змагаліся ўсе.

Змагаліся за яе палякі ў радах Кастрычніцкай рэвалюцыі і тыя, што польскую заходнюю граніцу праводзілі крывёю пралітай у шлёнскіх і ў вялікапольскім паўстаннях. Слаўную традыцыю пакінулі народу жыхары Варшавы, якія раззбройвалі немцаў на вуліцах свайго горада, і сяляне, якія змагаліся за Польшчу на шырокіх палях даўняй Галіцыі.

Прынцыпіяльнае значэнне для атры-

## 50-ГОДДЗЕ НЕЗАЛЕЖНАСЦІ АДНАЎЛЕННЕ ДЗЯРЖАВЫ

мання незалежнасці мела перамога Кастрычніцкай рэвалюцыі. Дзяржава Леніна, якая ўзнікла на развалінах царскай Расіі, перакрэсліла акты падзелу. Маладая Краіна Саветаў адкрыта, без ніякіх умоў і засцярог высунула справу незалежнасці Польшчы. У адным з асноўных дакументаў, выдадзеных яшчэ ў агні рэвалюцыі, пішадзі: «Усе дагаворы і акты, заключаныя ўрадам былой Расійскай імперыі з урадам Прусака каралеўства і Аўстра-Венгерскай манархіі, якія дацьця падзелу Польшчы, у сувязі з іх супярэчнасцю з прынцыпам самаакрэслення народаў і рэвалюцыйным праўным пачуццём рускага народа, які прызнаў бяспрэчнае права польскага народа на незалежнасць і адзінства, адмяняюцца беззваротна».

Такім чынам Саветскі Саюз не толькі прызнаваў свабоду польскаму народу, але праблему Польшчы вынес на шырокі міжнародны форум.

Галоўнае і прынцыпіяльнае значэнне для атрымання незалежнасці мелі ачагі барацьбы за незалежнасць краіны, а сярод іх тыя, што дзейнічалі ў Каралеўстве. На польскіх тэрыторыях стварылася як бы некалькі цэнтраў улады. 28 кастрычніка 1918 года ў Кракаве была створана Польская ліквідатыйная камісія, дзе палякі забіралі ўладу ад аўстрыйцаў, займалі ўстановы і стваралі польскую адміністра-

цыю. У Цешыне арганізавалася Польская Рада Нарадовая, якая ўзгадняла з чэшскім Народным Выбарам тэрытарыяльны падзел Шлёнска Цешынскага. У Каралеўстве 6 лістапада 1918 г. арганізаваўся ў Любліне Часовы Народны Урад на чале з сацыялістам Ігнатам Дашынскім. Восенню 1918 г. у Познані арганізаваўся Нацыянальны Камісарыят, які знаходзіўся пад удзеяннем Нацыянальнай Дэмакратыі на чале з Войцехам Карпантым. На эміграцыі, у Парыжы, на карысць Польшчы вёў шырокую палітычную дзейнасць Нацыянальны камітэт Польшчы. Ён арганізаваўся па ініцыятыве Рамана Дмоўскага, які ім асабіста кіраваў. Імкненнем Дмоўскага было прадстаўляць краіну за яе межамі. Беручы пад увагу, што сядзібай камітэта быў Парыж, дзе сыхodziліся ніткі міжнароднай палітыкі і дзе была сядзіба мірнай канферэнцыі, Дмоўскі імкнуўся прадстаўляць Польшчу на міжнародным форуме.

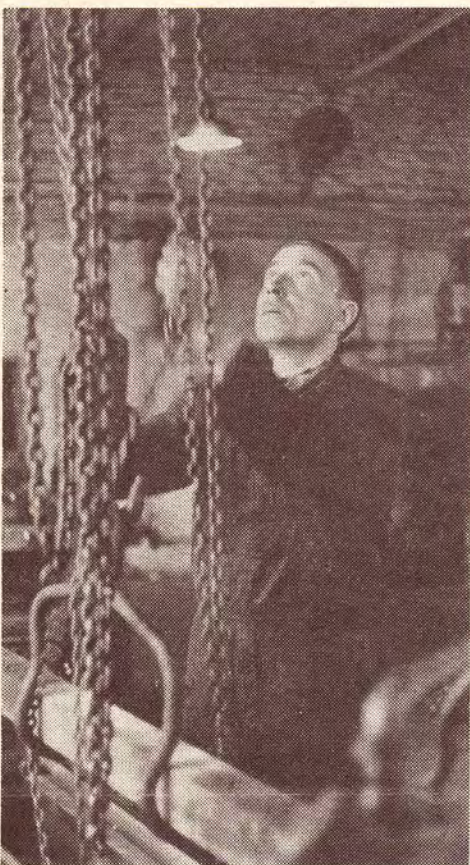
Такая эластычная дзейнасць польскіх патрыятычных сіл дазваляе выставіць тэзіс, што аднаўленне незалежнасці польскай дзяржавы ў 1918 годзе было творам самога польскага народа, якому барацьбу за незалежнасць аблегчыла становішча, якое стварылася дзякуючы перамозе Кастрычніцкай рэвалюцыі. Не было ў 1918 г. у Польшчы палітычнай групоўкі, якая б адмаўлялася ад незалежнасці краіны.

Ліны мелі розныя палітычныя арыентыроўкі, але адзін погляд — Польшча павінна быць незалежнай.

Стварэнне незалежнай дзяржавы адбывалася ў перыяд актывізацыі рабочага класа, які дабіваўся рэвалюцыйных перамен. Ужо ў той час было вядома, што ў Польшчы ідзе да ўмацавання буржуазна-дэмакратычнай улады. Каб аслабіць рэвалюцыйныя настроі, 7 лістапада 1918 года быў выданы маніфест, у якім было шэраг прагрэсіўных элементаў, але ў канчатковым выніку ён уводзіў ў ўзаконнае ў Польшчы дэмакратычна-буржуазныя свабоды, а не рабоча-сялянскую ўладу. Буржуазію непакоілі рабочыя саветы, якія ўзніклі ў большых гарадах і прамысловых раёнах. На чале Саветаў рабочых дэлегатаў стала СДКПІЛ, якая трохі пазней, пасля спалучэння з ППС-лявідай складала ядро Камуністычнай рабочай партыі Польшчы. Стварэнне КРПП азначала аб'яднанне польскага рабочага руху і ўмацаванне рэвалюцыйных сіл.

На пераломе дваццатых гадоў у польскім камуністычным руху наступалі глыбокія перамены. Нягледзячы на «памылкі люксембургізму» і пэўныя фальшывыя канцэпцыі па пытанні нацыянальнай барацьбы польскія камуністы сталі ў шэрагах тых, што змагаліся за незалежную Польшчу. Камуністычная партыя Польшчы і ППС-лявіца былі фактычнымі правадырамі польскага рабочага класа. Яны сталі на пазіцыі, што Польшча павінна быць незалежнай дзяржавай, але польскія нацыянальныя інтарэсы бачылі ў спалучэнні з класавай міжнароднай барацьбой рабочага класа за сацыялістычную рэвалюцыю.

Л. М.



У рабочым цэху.

Фота: В. Гжэгорчык

## РУНЬ З'ЕЗДА

(Працяг са стар. 1)

новы, пад якія ўжо вызначаны пляцы: аграмамоўка, база сельскагаспадарчага гуртка, дом культуры разам з рамязай і бібліятэкай, крама, пошта, прадшкола, элеўня малака, лазня, памяшканне на перахоўванне мінеральных угнаенняў. Вызначана таксама 6 пляцаў пад рамесніцкія варштаты.

Гэтых будынкаў, гэтых устаноў яшчэ няма. Але ўсе ведаюць, што яны будуць, што планы будуць рэалізавацца. Усе таксама памятаюць, што яшчэ зусім нядаўна не было ў гэтых вёсках электрычнага святла, што не было тэлефонаў, што вёскі не былі радыёфікаванымі, што былі вялікія цяжкасці з даездам у Саколку і Беласток, што не было дастаткова мінеральных угнаенняў і сельскагаспадарчых машын, так сама, як і не было школьных памяшканняў. Усё гэта паступова ўваходзіла ў план і планы рэалізоўваліся. Апошнім доказам была рэалізацыя планаў камасацыі на Сакольшчыне, якая каштавала дзяржаве шмат мільёнаў злотых.

Пройдзе нойкі час, і зноў вёскі на-

шыя ўзбагацяцца новымі аб'ектамі, зноў узрасце іх культурны і матэрыяльны ўзровень.

Канец цераспалосіцы азначае пачатак сапраўднай механізацыі сельскагаспадарчай працы, пачатак багатых ураджаў на палях. На сотнях гектараў зямлі зазеленее буйная рунь жыта. З'ездаўская збожжавая рунь дасць напэўна багаты ўраджай.

Міхась Хмялеўскі

## ПАРТЫІ ПІСЬМО АД СЕЛЯНІНА

(Працяг са стар. 1)

сельскагаспадарчыя гурткі Беластоцкага ваяводства маюць каля 6 тысяч сеўнікаў, звыш 2600 касілак і снопавязалак, паўтары тысячы бульбяных капалак, амаль 2300 малатарняў-агрэгаў. Усе гэтыя машыны яшчэ пазней з'явіліся ў маёй вёсцы ад гэтага чырвоўеньскага «Зэтар». А колькасць самых гурткоў за 4 апошнія гады аж падвоілася. Няма вёскі, каб яе жыхары не карысталіся гурткоўскімі паслугамі. Лёзгат і гоман сельскагаспадарчых машын нясецца зараз праз нашыя палі, як гул аўтамашын па гарадскіх вуліцах. Адно бяда, што з-за яго не чуваць ужо дзювох, сардэчных песняў, якія жалісьці над даспелымі нівамі пераліваліся ад краю да краю поля.

Не пара аднак адстаяць песняў, калі трэба змагацца за хлеб, за ўраджай.

Нейкі тыдзень таму назад сустрэў я ў цяніку аднаго пазнаніна. Хвастаўся ён, што ў іх сяліне так шчодро ўгнойваюць свае палі, што на адзін гектар выпадае далёка больш за 100 кілаграмаў хімічна чыстага рэчыва, што б'ваюць у іх выпадакі, калі ўраджай збожжа дасягае 30 цэнтнераў з аднаго гектара.

Што ж, магу толькі зайдросціць ім. Мы, на жаль, такімі вынікамі пахваліцца не можам. Самы высокі пасляваенны ўраджай, якога мы ўсе разам дабіліся на нашай слабянкай беластоцкай зямлі, гэта ўраджай сёлетаўні: веземнацаць з лішнім цэнтнераў з аднаго гектара. Палічыўшы ў нас колькасць угнаенняў, дык выпадае, што беластоцкія сяляне абышліся ўсяго ледзь паўсотняй кілаграмаў хімічна чыстага рэчыва. Так, ведаю, што ўсяго гэтага вельмі мала. Аднак трэба вам ведаць, паважаныя таварышы дэлегацы, ад чаго, з якога ўзроўню мы пачыналі. У 1963 годзе збожжа дало нам ўраджай па няцэлых 15 цэнтнераў з кожнага гектара. Вачыце, што мы дабіліся прыбытку больш як па 3 цэнтнеры з кожнага гектара. Такім чынам дзяржава атрымала ад нас, беластоц-

кіх хлебарабаў, на 80 тысяч тон збожжа больш, чым у 1963 годзе. А прымяненне штучных угнаенняў за гэты ж самы перыяд часу ў нас амаль падвоілася.

Пачакайце, і мы выйдзем у перадавыя. Нашыя ваяводскія ўлады маюць ужо адносна гэтага дакладна распрацаваны план. Найперш пачалі ад меліярацыі. За мінулыя чатыры гады ні адно ваяводства не можа пахваліцца лепшымі ад нашых дасягненнямі ў гэтай галіне. За меліярацыяй, а дакладней — разам з ёю, як дзеці-блізнікі, пайшла камасацыя сялянскіх палосак. І тут вопыт гаспадароў з Гайнаўскага павета стаў асновай дзяржаўнага акта — сеймавай пастановы аб так званай грамадскай камасацыі зямлі. Гэта доўгапланавая работа. Зацягнецца яна ў нас аж да 1980 года. Раней не зможам.

Пра многае хацелася б вам яшчэ расказаць. Хаця б пра ППР-ы. Не так даўно нашымі беластоцкімі ППР-амі бацькі палыхалі дзяцей, калі тыя гультайнічалі і не хацелі вучыцца. І я свайму бамбізе часта паўтараў:

— Вучыся, гультай, бо ў ППР кароў пойдзеш пасвіць.

Цяпер ведаю, што памыляўся. Бо шмат чаго змянілася там за міжз'ездаўскі перыяд. Ведаю, дачка суседа ў адным ППР-ы аграномам працуе. Па ўсіх паказальніках яны, на жаль, лепшыя ад нас. Аж зайдросць бярэ, калі суседка-аграном пачне расказваць пра іх гаспадарку. Хай ім на здароўе! Успамінуў бы яшчэ і пра электрыфікацыю нашых вёсак і пра вучобу нашых дзяцей... Аб тым вы аднак і самі ведаеце, дык і часу шкада.

Вы, паважаныя дэлегацы, — прадстаўнікі партыі. Дык ад майго імя, ад імя ўсіх беластоцкіх сялян падзякуйце ёй за яе намаганні і прыхільнасць да нас ды добра мяркуйце, каб усім нам у нашай краіне жылося яшчэ лепш.

З пашанай да Вас —  
Віктар Максімыч

«Ніва»  
№ 45 (663)

10 лістапада 1968 г.  
5 стар.



У свеце навукі

Здароўе чалавека, яго працаздольнасць у многім залежаць ад актыўнасці Сонца і, значыцца, ад стану магнітнага поля Зямлі. Як высветлілі савецкія вучоныя, асабліва хутка дзейнічаюць магнітныя буры і адхіленні на Сонцы на так званых электрамабільных людзей, значна менш на такі тып людзей, які называлі «прамежжавым», і вельмі мала на электрастабільны тып.

Перш чым зрабіць такія вывады, савецкія вучоныя правялі вялікую даследчую работу.

Пры адхіленнях магнітнага поля Зямлі павялічваецца колькасць няшчасных выпадкаў і аварый на вытворчасці і транспарце. З гэтай жа прычынай звязана і змяненне крывінога ціску, колькасць смерцяў ад інфаркта міякарда, згусанне крыві, вастрыня пячэння апендыцыту.

Былі праведзены і такія даследы. Сабак забівалі электрычным токам. Пасля клінічнай смерці, якая працягвалася больш 15 хвілін, іх ажыўлялі. Тэа сабакі, у якіх смяротная электратраўма і перыяд пасля ажыўлення супадалі са спакойным станам магнітнага поля Зямлі, як правіла, выжывалі. Ажыўленне жывёлін было няўдалае, калі даслед праводзіўся ў перыяд геаманітных бур і адхіленняў.

Некаторыя людзі здольны вельмі

## Біялагічнае прагназіраванне

тонка прадчуваць надыход змяненняў у дзейнасці Сонца. Адна з электрычных характарыстык іх скуры змяняецца за некалькі дзён да таго, як аб гэтых змяненнях даведваюцца геофізічныя прыборы. Існуюць таксама бактэрыі, якія «даведваюцца» нават аб глыбінных працэсах у Сонцы. Толькі праз піль дзён, калі гэтыя працэсы выклікаюць успышкі на паверхні, іх рэгіструюць астрафізічныя прыборы. Усё гэта можна выкарыстаць для біялагічнага прагназіравання паводзін Сонца і, значыцца, для прыняцця своечасовых мер, якія нейтралізуюць шкодны ўплыў на здароўе людзей і некаторых тэхнічных сістэм. Гэта не памылка. Аказалася, што змяненні на Сонцы часта парушаюць радыё, тэлефонную і тэлеграфную сувязь. Прычым часта не толькі парушаюць, але поўнасцю перапыняюць. Так, 15—16 чэрвеня 1959 года, калі на Сонцы адбываліся грандыёзныя храмасферныя ўспышкі, паміж Еўропай і Амерыкай поўнасцю спынілася радыёсувязь і парушылася тэлеграфная сувязь. Ад адхіленняў на Сонцы залежаць некаторыя фізічныя і хімічныя працэсы. Парушаецца, напрыклад, складаны, дакладна вывераны, аўтаматызаваны і строга кантралюемы працэс вытворчасці штучнага шоўку.

(АДН)

## Жулінарыя

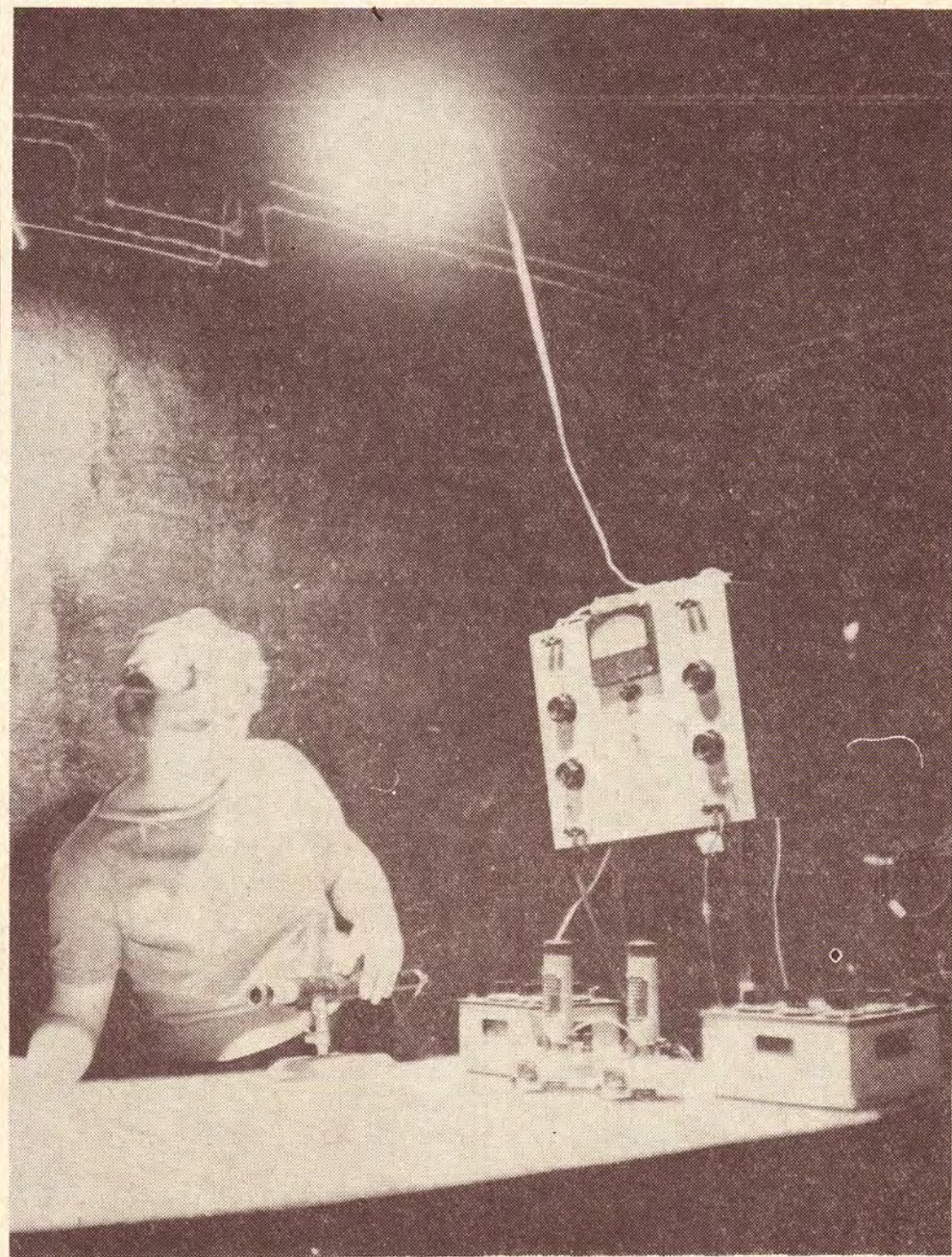
### ЯІКІ З ГРЫБАМІ, ЗАПЕЧАНЫЯ

Зварыце ўкрутую 5—6 яек. Ачысціўшы, разрэжце ўздоўж на дзве палавінкі. Чайнай лыжачкай вычысціце жаўткі і перамяшайце з загадзя падрыхтаванымі грыбамі. Свежыя або сушаныя (звараныя) грыбы дробна пасячыце і падсмажце з рэпчатой цыбуляй, старанна перамяшайце з жаўткамі. Нафаршыраваныя яйкі пакладзіце на патэльню або ў вопнетрывалую каструлю, змазаўшы яе перад гэтым смятанай, зверху заліце смятанай. Падрумяньце гэтую страву ў духоўцы і падавайце на стол у той жа самай пасудзіне.

## Вамаабслуга

### ЛЁГКІ СПАСАБ МЫЦЦЯ БЯЛІЗНЫ

Намачыце бялізну (белую асобна ад каляровай) у ледзь цёплай вадзе. Натрыце кавалак мыла на бурачнай тарцы, пакладзіце ў каструлю, заліце двума літрамі вады і пастаўце на агонь. Калі вада закіпіць, дадайце дзве сталовыя лыжкі ачышчанага шкпінару, дайце вадкасці астыць, заліце ёю бялізну і пакіньце: белую — на 8 гадзін, каляровую — на 5—6 гадзін. Прапалашчыце бялізну ў некалькіх водах, злёгка адціраючы. Бялізна становіцца ідэальна чыстая і свежая пры затраце мінімальнага намаганняў. Асабліва практычны гэты спосаб пры мыцці коўдраў, дываноў і іншых вялікіх рэчаў.



У павільёне геадэзічнай станцыі Акадэміі навук Беларускай ССР вядзецца бесперапынная рэгістрацыя змяненняў зямных токаў.

## МАЛА, АЛЕ ЦІКАВА

### Востраў...

### рухаецца

Геалагі яшчэ спрачаюцца, рухаюцца ці не мацерыкі. Затое зусім нечакана выявілася, што рухаецца... востраў.

Дакладныя геадэзічныя вымярэнні, выкананыя з дапамогай штучных спадарожнікаў Зямлі, дапамаглі ўстанавіць, што маленькі субантарктычны астравок Кэмпбел паварочваецца ў напрамку руху гадзініковай стрэлкі са скорасцю адзін абарот у... 45.888 гадоў. Акрамя таго, выявілася, што ён рухаецца і на паўночны ўсход са скорасцю 0.00001142 вузла. Да бліжэйшай сушы ў гэты бок — да ўзбярэжжа Гватэмалы, — расказвае часопіс «Знанне — сіла», — яму «засталося» праехаць каля 5.000 міль, а вузел — гэта міля ў гадзіну. Так што аматары могуць падлічыць, праз які час адбудзецца сутыкненне.

Ва ўсякім выпадку, вучоныя палічылі сваім абавязкам паведаміць аб усім гэтым уладам Новай Зеландыі, якой належыць востраў, для прыняцця адпаведных мер.

### Дары прыроды — медыцыне

## АМЯЛА БЕЛАЯ

Расліна-паразіт і адначасова, як ні дзіўна, каштоўная расліна. Паразіт, бо расце паўшарападобнымі кустамі на ліставых дрэвах. Карысная — сцябліны і лісці амялы выкарыстоўваюць у лекавых мэтах. Збіраюць сыравіну позняй восенню ці ў пачатку зімы. Выкарыстоўваюць свежыя і сушаныя лісты. Хімічны састаў амялы складаны. Яна ўтрымлівае амінакіслоты і цукар, алеанавую і урсоловую кіслату, халін, спірт, вітамін С, карацін, смалістыя рэчывы і іншы.

У медыцыне адвар з маладых галінак амялы ўжываюць пры гіпертаніі і як танізуючы сродак пры атаміі кішчэчніка. Вадкі экстракт з маладых лістоў — пры лёгкіх і насаваых кровацёках. Настойка са свежых лістоў амялы ўжываецца для лячэння розных відаў неўралгіі.

Шырока ўжываецца амяла і ў народнай медыцыне. Адвар амялы, знятай з дуба, граба, сасны, ужываюць пры хваробах сэрца, астме, рэўматызме, нервовых захворваннях. Адвар амялы з бярозы п'юць пры павышаным крывяным ціску, галаўным болі, эпілепсіі.

## Ці ведаеце, што...

...амаль большая палова элементаў з табліцы Мендзялеева ўтрымліваецца ў акіянскай вадзе. Калі б моры і акіяны раптам выпарыліся, то ў сухім асяродку засталіся б 188 мільёнаў тон срэбра, 15 мільёнаў тон золата і 20 тысяч тон раддыо.

Чаўрыкаў. — Каб удалося нам удакладніць яе назву, ведалі б, дзе мы.

— Ба, каб гэта можна было ўдакладніць!

Шчасце аднак нам спрыяла. За былой вёскай на скрыжаванні напароліся мы на павалены дарожны слуп. Пры ім была паднятая таблічка. З цяжкасцю прачыталі напіс: Буды Пашуцкія. Значыць трапілі добра. Перад намі была рака Лясная, па яе абодвух баках залітыя вадою балоты. За ракою вёска Пашуці. Злучае яе з Будамі Пашуцкімі доўгі драўляны мост.

Нагледзячы на тое, што пры гэтым мосце немцы часта наладжвалі засады, удалося нам прайсці праз яго шчасліва.

9 лістапада 1943 года на святанні спыніліся мы ў нейкіх чатырох кіламетрах ад вёскі Дзімтравічы. На днёўкі выбіралі мы заўсёды такія месцы, куды можна было лёгка трапіць. Гэта на выпадак сутычкі з немцамі. Наперад мы дагаварыліся, што калі б нас немцы разганялі, збірацца будзем на месца апошняй днёўкі.

На схіле дня рушылі мы лесам уздоўж гасцінца ў напрамку Дзімтравічы. Перад самымі захадам сонца вышлі мы на бераг лесу. Перад намі адкрытая балоцістая прастора, заросшая карчамі віхліны. Далей нейкая рэчка, на ёй мост, за ім некалькі сялянскіх будынкаў. Праз мост нельга ісці, пакуль не сцягне. Селі мы ў карчах, чакаем. Калі немцы прыдуць

## Чэрыць стогоўззя ноза



## ЗАХАДЗЕ ПУШЧЫ

Аддзяліўшыся ад брыгады Янкоўскага, прадзіраліся мы праз пушчу да яе заходніх берагоў. Ішлі мы толькі ноччу. Ужо мы ведалі, што на лясных прасеках немцы замаскавалі свае назіральныя пункты і сочаць кожны рух у пушчы. Не хацелі мы рызыкаваць, захоўвалі максімальную асцярожнасць, пазбягалі дарог, ішлі напярэсткі. Хто хадзіў цёмнай ноччу па лесе, той ведае, што гэта значыць. Да таго выбіліся мы з апошняга сіл, кончыўся запас харчоў. У гэтых умовах за ноч не маглі мы прайсці больш пяці-шасці кіламетраў.

Урэшце вышлі мы з пушчы. Трапі-

лі на папалішчы спаленай вёскі. Адступілі ў лес, трэба было добра адпачыць, набраць сіл да новага скачка. Развіднялася. Неба было закрыта цяжкімі цёмнымі хмарамі. Размясціліся мы ў густой, маладой хваіне. Ляглі спаць. Мы ведалі, што немцы ноччу не ішлі па нашых слядах: яны выгадныя. Накрыўшыся плашч-палаткамі заснулі мы каменным сном.

Сніцца мне: акружаюць нас немцы. Поўна іх. Хачу звярнуцца, схаліць аўтамат, але не магу рушыць ні рукой, ні нагой. Хачу крычаць, разбудзіць таварышаў, але не магу выдабыць голасу з грудзей. Гляджу: выскаквае з карчоў вялікая гестапаўская аўчарка, хапае мяне за горла, дашчыць... Буджуся. Сабаі няма, але, сапраўды, няма чым дыхаць. Адчуваю, што цэлы мой бок у вадзе. Намагаюся скінуць плашч-палатку, але нешта яе трымае. Пхаю са ўсёй сілы — і на галаву валіцца снег. Будзіцца сябры: над дваццацісантыметравым слоём мокрага снегу вырастаюць чатыры галавы. Забаўна. Смяемся.

— Ну і лажартавала над намі зіма, маглі падушчыцца, — гаворыць старшы лейтэнант Саша Чаўрыкаў.

— Жарт і то святочны, — адказвае Новікаў. — Сёння ж сёмага лістапада, гадавіна Вялікай Кастрычніцкай рэвалюцыі. У Маскве напэўна парад, а мы, як анемоны, выраслі з-пад снегу.

Выбраліся са снежнага лагава. Кожны з нас быў мокрый, як жаба. Неба выпададзілася, ніводнай хмарынікі, грэе сонца, каля плюс пяці градусаў.

Мокры снег вялікімі латамі падае з дрэў на зямлю, на галінках ёлак мільёны кропляў вады. Влішчаць яны ў сонечным святле і безупынна падаюць на нас.

— Каб толькі хутчэй снег растаяў, — сказаў я. — Інакш фрыцы высачаць нас, бы дзікаў.

— Да вечара не застанецца на ім і следу, — адказаў Нячаў. — Цяпер найважнейшае крыху абсохнуць і адзначыць гадавіну.

— Адзначыць, але чым? — заўважыў я. — Спірт то мы яшчэ маем, саля таксама, але хлеба нічагуські.

— У мяне ёсць некалькі сухароў і бляшанка згущанага малака, — сказаў Чаўрыкаў.

Усё навокал было мокрае. Ледзь распалілі мы маленькі касцёр. Зрабілі яго пад старой ёлкай, каб дым разыходзіўся па галінах. Са снегу падрыхтавалі вару. Выпілі па кроплі спірту, закусілі салам, з'елі па палавіне сухара. Замест чаю пілі вар, закрашаны салодкім згущаным малаком. Здавалася нам, што п'ем самыя цудоўныя ў свеце напітак.

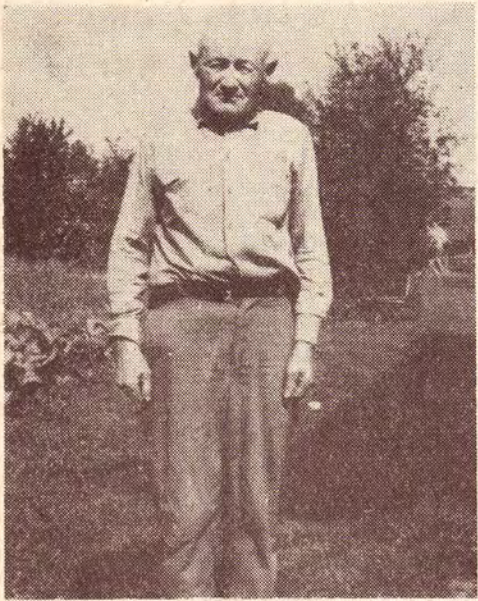
На працягу дня снег сапраўды знік. Засталіся на ім толькі лужы. Перад захадам сонца зноў падышлі мы да папалішчаў. Расло на ім завялае пушазелле і тырчалі там-сям закопчаныя коміны.

— Што гэта за вёска? — пытаўся



# ТРЫБУНА чытачоў

## ДЗЯДЗЬКА КІРЫЛ



Дзядзька Кірыл Кучко мае 78 гадоў і жыве зараз у вёсцы Новае Ляўкова (Гайнаўскі павет). Працуе на гаспадарцы. Сыны яго даўно пажаніліся і здабылі прафесію.

У мінулым годзе быў адзначаны Кірыл Кучко адзнакай 1000-годдзя Польскай Дзяржавы.

У 1911 годзе, пайшоў у армію. Калі была арганізавана Чырвоная Армія, Кірыл Кучко з'яўляецца яе салдатам. У Мінску ўключана да фармавання новых падраздзяленняў Чырвонай Арміі. Пасля як камендант ваенна-харчавога пункта на станцыі Графская забяспечвае кавалерыю і пехацінцаў Чырвонай Арміі правіянтам. Пазней ваеннае камандванне загадвае пераехаць яму ў Маскву для фарміравання новых атрадаў конніцы. Тут Кучко захварэў тыфам, і так закончылася яго вайсковая дзейнасць і кар'ера. Настаў 1919 год. Пасля хваробы Кірыл Кучко вяртаецца ў Новабелазаву, на родную зямлю. Працуе на гаспадарцы.

У гады народнай улады займае ён адказныя пасады ў розных установах Гайнаўкі, а пасля Нараўкі. Дзядзька Кірыл часта расказвае малодшаму пакаленню аб рэвалюцыйных падзеях у Расіі, аб сваім удзеле ў Кастрычніцкай рэвалюцыі. Успамінае сваіх баявых сяброў, шчырых і адважных. Многія з іх час ад часу адліскаюцца лістамі.

Янка Цялушэцкі  
Новае Ляўкова

## ТЭЗІСЫ ЦК І НАСТАЎНІКІ

18.X. над тэзісамі на V з'езд ПАРП у Фальварках Тэльвіцкіх дыскусавалі настаўнікі канферэнцыйнага раёна Заблудаў. Найбольш увагі было прысвечана справам асветы і выхавання падрастаючага пакалення. З кожнае школы настаўнікі падрыхтавалі даклады аб тым, як тэзісы ЦК ПАРП ажыццяўляюцца канкрэтнымі пачыненнямі ў паасобных асяродках.

М. К.  
Фальваркі Тэльвіцкія

на засаду, убачым іх. Чаўрыкаў у бінокль разглядае будынкі за рэчкай.

— Глядзіце, — кажа ён, — нехта ў кажусе ідзе ў наш бок. Які чорт нясе яго нанач у лес?

— Падыйдзе да моста, плоне ў рэчку або высікаецца і пойдзе назад, — пажартаваў Новікаў.

Але дзядзька ў кажусе не пайшоў назад. Калі ўвайшоў у лес, Новікаў і Нячаеў спынілі яго і прывялі ў карчы. Ставілі яму мноства пытанняў, але ні на воднае не атрымалі адказу. Быў так ашаломлены, што цяжка было выцягнуць з яго слова. Паўтараў сваё: у яго жонка і дзеці, і што абсалютна нічога не ведае. Намагаўся цалаваць нам рукі, маліў, каб адпусціць яго.

— Што тут з дурнем гаварыць! — знерваваўся Чаўрыкаў і паслаў дзядзьку к... мацяры.

Дзядзька адыходзіў ад нас задам, дзякуючы і кланяючыся нізка. Калі знік за карчамі, было ўжо зусім цёмна.

— Ну і тып, — сказаў Нячаеў. І каго, уласна кажучы, ён баіцца: партызанаў, немцаў, правакацый? А мо сам правакатар?

Усяляк можна думаць пасля таго, што за хвіліну адбылося. Не прайшло пасля адыходу дзядзькі і пяці мінут, як пачулі мы ў лесе трэск сухіх галінак. Потым убачылі мы цёмныя сілуэты ў доўгіх шынялях. Немцы абыходзілі нас ад лесу, хацелі адрэзаць нам адступленне ў лес, хацелі выціснуць

## БЮДЖЭТ ГРАМАДЫ

Мілейчыцкая грамада (Сяміціцкі павет) у 1965 годзе мела свой бюджэт на суму 887 тыс. зл. У 1968 годзе сума бюджэта ўзрасла да 1.450 тыс. зл.

З кожным годам натлядаецца ўзрост колькасці гаспадароў, якія ў 100% аплачваюць падаткі. Але ёсць шмат і такіх гаспадароў, якія маюць вялікую задолжанасць у аплочванні дзяржаве гаспадарскіх належнасцей. У грамадзе ёсць 35 гаспадарак, вельмі моцна эканамічна адсталых. 7 з іх атрымала дзяржаўную дапамогу, а астатнія за даўгі перайшлі ў маёмасць дзяржавы.

М. Вішанка  
Мілейчыцы



Дарагое Сэрцайка!

Грышку я знала ўжо пару год, бо ён жыве ў нашай вёсцы. Быў ён у арміі. Цяпер нядаўна вярнуўся. Будучы яшчэ ў арміі, Грышка прапанаваў мне жаніцца, пісаў таксама да мяне лісты. Але я яго не захачала. Проста мне ён не падабаецца. «На воку» я мела прыгожата хлапца з суседняй вёскі. За яго вельмі хацела б выйсці замуж. Ён часам прыязджаў да мяне, хадзілі мы на забаву, гаварылі, што я яму падабаюся. Нядаўна Грышка прыйшоў да мяне ў сваты. Я згадзілася за Грышку выйсці замуж, але толькі слоўна, бо думала, што аб гэтым даведаецца Міша і прыедзе да мяне ў сваты (каб я не выйшла), тады я і адкажу Грышку. Аднак здарылася інакш. Міша падумаў, што я выходжу замуж сапраўды і пачаў ездзіць да інашай. Тады я Грышку адказала, а з-за гэтага ўсяго стала ў нас вялікая злоба. Што цяпер мне рабіць? Мо паведаміць аб гэтым Мішу? Парай.

Людміла

Людміла! На жаль, ты брыдка паступіла. Не можна будаваць свайго шчасця на чужым няшчасці. Ты зрабіла сорам Грышку, ён таксама мае свой гонар. Ты ж магла адразу Грышку адказаць. Таму іменна ён мае жаль да цябе. А Міша? Відаць, Мішу не вельмі залежыла на табе, таму ён замест прыехаць да цябе і прасіць, каб не выходзіла замуж, паехаў да інашай. На гэта таксама рады няма. Таму не раю табе на гэтую тэму размаўляць з Мішам. Проста: твая віна, дык прамаўчы, пройдзе нейкі час, усё супакоіцца. А ты маеш навучку на будучыню.

Сэрцайка

нас з лесу на адкрытую прастору, на балота. Відаць, немцы не бачылі нас, не ведалі ў якім месцы сядзім, відаць не былі ўпэўнены накіонт нашай сілы. Пырнулі мы ў розныя бакі, хаваючыся за дрэвы. Гэты рух прыцягнуў іх увагу, пасыпаліся ў наш бок стрэлы з карабінаў. Мы адказалі серыямі з чатырох аўтаматаў, кінуты дзве гранаты. Ноч, лес, рэха, аўтаматныя серыі, выбухі гранатаў зрабілі відаць сваё. Мы пачулі тупат: «пераможцы свету» ўцякалі.

Мы перабеглі з лесу на балота, у паблізкія карчы, ляглі і назіраем за лесам. А ў ім поўная цішыня. Аднак на балота перабегла з лесу толькі нас траіх. Не было старшага лейтэнанта Аляксандра Чаўрыкава, намесніка камандзіра групы «Дальнія».

Абшукалі мы ўсе карчы, свісталі, адказу не было. Чаўрыкаў знік бясследна.

— Відаць, калі мы беглі на балота, ён не скеміў і пусціўся ўправа, на дарогу, і цяпер недзе блудзіць, — сказаў Нячаеў.

— Дык што рабіць?

— Трэба вяртацца на папярэдняю днёўку і чакаць.

Вярнуліся мы ў акаліцы папярэдняй днёўкі (канкрэтнага месца папярэдняга прывалу ноччу немагчыма было адшукаць, мелі гэта зрабіць раніцай), зашыліся ў кучу ядлоўцу і ляглі спаць.

Ян Анацік

## 25-ГОДДЗЕ НАРОДНАГА ВОЙСКА ПОЛЬСКАГА

З нагоды 25-ай гадавіны Войска Польскага ў лічэ з бел. мовай навучання ў Гайнаўцы моладзь, згуртаваная ў радах ЗМВ (170 асоб), наладзіла 12 кастрычніка вечарыну, на якой было прынята 30 асоб у рады школьнай арганізацыі ЗМВ. На вечарыне адбыўся конкурс пад загалоўкам: «Што ведаеш аб народным Войску Польскім?» Першае месца заняла Лена Шугала, другое — Анатоль Ахрыцёк і трэцяе — Ірэна Янэль.

Пераможцам уручаны падарункі.

\*

Клуб Настаўніка пры ДOME Настаўніка арганізаваў конкурс пад такім самым загалоўкам сярод настаўнікаў на адной з забав. Першае месца заняў Валодзя Сідорскі, другое — Вера Сарока і трэцяе — Януш Сакалоўскі. У ДOME Настаўніка была арганізавана выстаўка, прысвечаная Войску Польскаму. Працы свае выставілі мастакі Віктар Кабац, Анатоль Корзун, Васіль Ляшчынскі, Яўгеніюш Хэлестоўскі і др. У Домах культуры і клубах падрыхтаваны актуальныя сценарыі, фотавыстаўкі, выстаўкі кніжак на ваенныя тэмы.

У многіх святліцах адбыліся вечарыны і акадэміі, спатканні з ветэранамі II сусветнай вайны. Школьнікі падрыхтавалі мастацкія часткі.

Я.Ц.  
Гайнаўка

## КАНФЕРЭНЦЫЯ

22 кастрычніка ў пачатковай школе ў Лысках адбылася канферэнцыя настаўнікаў школ са злучанымі класамі I—IV. На канферэнцыі ўдзел брала падінспектар грам. Ёка з Беластока. Урок вяла мясцовая настаўніца Данута Свежбутоўская.

Тэмай урока было: «Верны сын Народнай Польшчы — Кароль Сварчэўскі». Урок быў так цікавы, што ўсе прысутныя настаўнікі з вялікім захапленнем выслухалі яго. Пасля ўрока настаўніца з Будаў Цімошук прачытала даклад аб школьніцтве на Беласточчыне ў навізанні да тэзісаў на V з'езд партыі. У дыскусіі над урокам і дакладам першая слова ўзяла Аліна Гансеўская са школы ў Гераніме. Вярцінскай са Страшава падзялілася дасягненнямі школьнай касы ашчаднасці. Гаварыла яна між іншым, што ПКО зусім не цікавіцца працай касавых ашчаднасці ў школах. Таму яна ашчаднасці дзяцей сваёй школы перанесла ў СОП. За сваю працу атрымала многа разоў узнагароду. У канчовай фазе канферэнцыі слова ўзяла падінспектар Ёка, якая падсумавала выступленні настаўнікаў.

Мікола Краўчук  
Патока



Залатая восень у Пасынках.

Фота: У. Весаюўскі

## БЕЛЬСКИ ПАВЕТ ЗЗАДУ

Насенны план найгорш рэалізуецца ў Бельскім павеце. Прычынаю таго з'яўляецца дрэнная традыцыя ў продаж кваліфікаванага пасяўнага матэрыялу ў мінулыя гады. Справа ў тым, што вайсковскія ўлады паставілі пакончыць з марна-траўствам і ўвалі лавіла: прадаваць кваліфікаванае зерне не тым, што хочучь, але тым, хто павінен палепшыць свой пасяўны матэрыял.

Здаралася, што першакласнае пасяўнае зерне было проста молата на хлеб альбо прадавалася на рынку, як звычайнае збожжа. (ся)

# КІНО

## БЕЛАСТОК

### БГКТ

«На крыллях песні» — 10.XI.

### ГАЙНАЎСКИ ПАВЕТ

#### Кляшчэлі

„Skarb bizantyjskiego kupca” (czeski), 12—13. „Czarny żwir” (NRF), 14—15. „Kofysanka” (radz.), 16—17.

#### Дубіны

„Pałac w płomieniach” (rumuński), „Pod karnawałową maską” (kubański), 16—17.

#### Нараўка

„Jak się masz Vero” (węgierski), „Pamiętnik pani doktor” (franc.), 13—17.

#### Нарва

„Julia, Anna, Genowefa” (polski), „BS-38-15” (NRD), 13—17.

#### Чыжы

„Jowita” (polski), „Hatori” (USA), 13—17.

#### Дубічы Паркоўныя

„Bariera” (polski), „Dwie rywalki” (radz.), 13—17.

## БЕЛЬСКИ ПАВЕТ

### Бопькі

„Gdy miłość przemija” (jugosl.), „Stajnia na Salwatorze” (polski), 13—17.

### Орля

„Lekarstwo na miłość” (polski), „Gra bez reguł” (czeski), 13—17.

### Райск

„Spotkanie na przeprawie” (radz.), „5 jeździec Apokalipsy” (czeski), 13—17.

## БЕЛАСТОЦКИ ПАВЕТ

### Гарадок

„Strzelby Apaczów” (USA), „Brzoza” (jugosl.), 13—17.

### Міхалова

„Przygoda na wagarach” (NRD), 12—13. „Karambol” (węgierski), 14—15. „Noc Iguary” (USA), 16—17.

## САКОЛЬСКИ ПАВЕТ

### Крынікі

„Miłość jednej nocy” (rumuński), 12—13. „Klub kawalerów” (polski), 14—15. „Zakazane piosenki” (polski), 16—17.

### Шудзалава

„Dywiersanci” (jugosl.), „Hatori” (USA), 13—17.

## ДУБРОЎСКИ ПАВЕТ

### Суховаля

„Chłopcy z fantazją” (radz.), „Kronika jednego dnia” (radz.), 13—17.

### Новы Двор

„Lekarstwo na miłość” (polski), „Noc bez końca” (bułg.), 16—17.

### Ліпск

„Miejsce dla jednego” (polski), „Miłość surowo wzbroniona” (węgierski), 16—17.

# Ніва

Adres redakcji: Białystok, ul. Wesołowskiego 1. Telefony: red. naczelną 2-10-33, centrala 2-32-41 do 45. Warunki prenumeraty: miesięcznie — 2,40 zł, kwartalnie — 7,20 zł, półrocznie — 14,40 zł, rocznie — 28,80 zł. Prenumeratę przyjmują wszystkie placówki pocztowe i listonosze. Wpłaty na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPiK „Ruch” Nr 102-7-161 NBP Białystok I Oddział Miejski. Na odwołanie blankietu należy podać okres prenumeraty i tytuł zamawianego pisma. Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmuje — Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawnictw Zagranicznych „Ruch” Warszawa, ul. Wronia 23. Nr konta PKO 1-6-100024. Zamówienia z krajów europejskich jak i zamorskich należy kierować pod adresem CHZ „Ars Polona” Warszawa, Krakowskie Przedmieście 7. Obowiązuje przedpłata na konto NBP; Warszawa 2-6-51. Prenumerata roczna wraz z przesyłką zwykłą wynosi 4,70 zł w Europie, 5 zł w USA.

B.Z.Graf. G-3 NAKŁAD 6441

«Ніва» 10 лістапада 1968 г.  
№ 45 (663) 7 стар.



# УПУШЧАНЫ ВЫПАДАК

Мы ўскладзілі многа спадзяванняў на гэту экскурсію. Тым болей, што новы дырэктар аказаўся энтузіястам грыбоў. Калі вестка аб пасадцы ў лес разнеслася па ўстанове, запісалася столюкі жадаючых, што давялося правесці адбор кандыдатаў.

Першы грыб знайшоў Азімак. Ён адчуў сабе нікаквата, бо ў дырэктара кошык быў пусты. Пакруціўся Азімак са сваім грыбам, потым пайшоў да начальства і, лісліва ўсміхаючыся, сказаў:

— Таварыш дырэктар, дазвольце прананасаць вам на шчасце.

— Ну, што вы! — абурўся начальнік. — Кожны збірае сам для сябе.

Гэты непрыемны інцыдэнт не парушыў, аднак, радаванага настрою. Мы таўном хадзілі за дырэктарам, боючыся згубіць яго з вяду.

Нарэшце і яму ўсміхнулася шчасце. Ён заўважыў цудоўны грыб, які выглідаў з травы. Вочы ў яго затарэліся. Але напучыца дырэктар не паспеў, яго апырэдзіў Парольчык.

— Не турбуйцеся, дазвольце дапамагчы вам.

Дырэктар хопіў на палідзеў на ніпрошаната намочніка.

Мы гулілі на лесе, не адрываючы вачэй ад дырэктара. Толькі ён адзін, паўна і шукану грыбоў.

— Давайце разгледзецца, — прананасаў ён. — Няма сэнсу хадзіць усім разам, так мы нічога не знойдзем.

Мы разбегліся, але праз некалькі хвілін зноў сесліся. Раптам з ляснога густару выскочыла бухтагтарка на на Крысін, з двума баравыкамі ў руках. — Я знайшла цудоўна сям'ю, — зашчабітала яна. — Леші за ўсё яны ў марыванавым выглідзе, толькі ніхай ваца жонка не лье вельмі многа вокаці, — і ўкінута грыбы ў кошык дырэктара.

Начальнік як перуном стукнуўся:

— Што вы робіце? Забарыце гэты грыб.

Мы палідзеў адзін на аднаго з жахам.

Штур гадзінку нахадзілі на лесе, але настрой быў зусім сапсаваны.

У машыне мы вырашылі правесці яшчэ адно выпрабаванне. Калі дырэктар зайшоў у машыну, ён знайшоў на сваім сідзеньні кошык цудоўных грыбоў. Ён моўчкі, толькі губы задрыжталі, адчуваю ад сябе грыбы і аддаў іх шафёру.

Вяртаючыся мы засмучаныя.

— Таварыш дырэктар, у наступнаму надзею паслэз зноў па грыбы? — запытаў хтосьці.

— Не, — пвёрда адказаў начальнік, — паседз адзі.

І, нібы кідаючы нам выклік, пачаў чытаць газету.

Мы перагіннуліся. Усё зразумела. Наш новы начальнік быў ганарлівым самадурам.

Фелікс Дзірэцкі



— Часта ты выгараешчыйся?  
— Вядзецца, за ганцірарамі трэба ды вока.

## ЯГІНІ

Згубілася ягніна. Шукала, шукала яго паслушка і трапіла ў адзін дом.

— Якое было ягніна? — спыталі ў яе.

— Леташняе. Састрычка барына, дачка бабурлінай авечкі.

## МАЙСТРЫХА

— Мая жонка цудоўная майстрыха. Увёі сабе: са староў сукенкі пашыла мне гальштук...

— Падумаеш, мая жонка са старога талыштука зрабіла сабе новую сукенку...

## НОВАЯ ХАТА

Жылі-былі тры браты. Аднойчы іх напактагла вылікае тора: памёрлі бацька і маці. Бацькі пакінувалі ім адну-адзіную хатку, дый тую старэнькую.

Сумуюць браты, не ведаюць, што рабіць; хата вась-вось разваліцца.

— Э, ды часта тут бедавец, — стаў супакойваць сваіх братоў старэйшы, — стук-тук — і вась табе новая хата.

— Цяп-ляп — і печ што трэба стаіць, — заўважыў сярэдні.

— І сапраўды згарава! — схамнуўся самы малодшы. — Здаровы, браты, у новай хаце!

## ПРА ПЛЁТКІ Байка

Аднойчы восенню заўважыла Варона, што Журавы лянціль на Поўдзень зноў.

— Нікава.

А што, калі правярэць Журавоў? Чаму ў іх выходзіць гэтак лоўка?

Дзе Поўдзень той — і трэба ж ім лянціль!

І лянціль туды, напоўна, па пунёўках...

А як іх і за што дастаць?

А Журавы жыгучы не так багата, і толькі крыкам славіцца сваім.

Пунёўкі тыя, як відэць, па благу бясплатна выдаюцца ім...

Вось будзе здарова! Дам ход я гэтай справе —

Няхай не мучаць больш вады...

\*

Вось так і на такой падставе плёткі нараджаюцца заўжды.

Мікола Макаў

## ЗНАХОДЛІВЫ

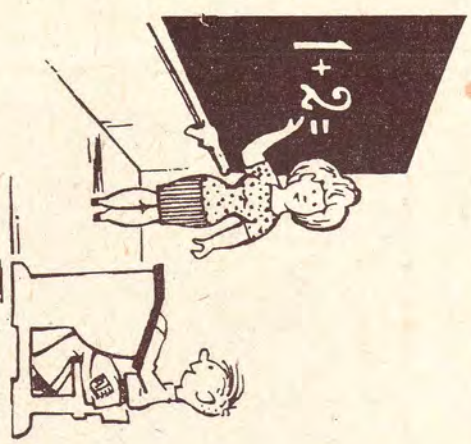
На ўроку фізікі наставіўнік спытаў вучня:

— Колькі законаў адкрыў Арухімеў?

— Сем, — адказаў адказаў той.

— Калі ласка, пералічы іх.

— Першы, другі, трэці...



— Пеця, падлічы гэты на запілах... — А ў мяне, Зоя Пітроўна, запальнічка.

## ПЕРШЫЯ

У 1877 годзе адна з амерыканскіх газет паведаміла аб смерці Віктара Того. Хоць у той час пісьменнік быў жваў-здоров і адчуваў сабе выдатна, газета не апублікавала папярэжкі.

Калі Того праз некалькі год памёр, тая ж газета надрукавала наступную нататку:

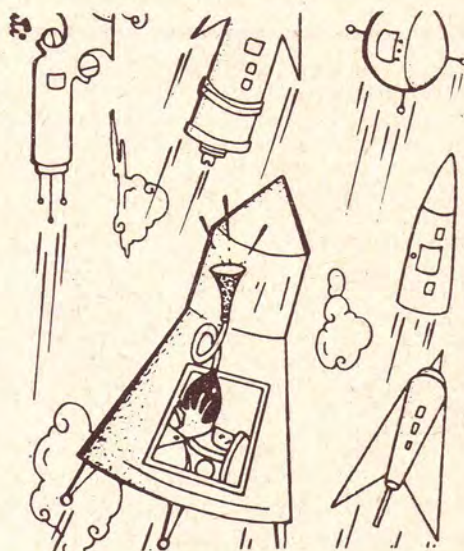
— Мы першыя паведамілі свету пра смерць выдатнага пісьменніка Віктора Того.

ЯК

— Я не магу зразумець, — гаворыць нехта дырэктару цырка, — як гэты худы, выдохлы дрэсёўшчык можа быць прэзой ільвоў?

— Бо ён не выклікае ў іх нікавата апетыту.

## З САВЕЦКАГА ГУМАРУ



Зайздрасць: «Ім дык добра з электрычнымі класонамі».

## ПЕСНЯ

### ПАГРАНІЧНІКАЎ

Словы А. Астрыкі

Муз. Т. Верае

Наш дом — багата застала  
Вясною і ў воевеньскі час.  
На вару граніцы дзержавы  
Краіна паставіла нас.

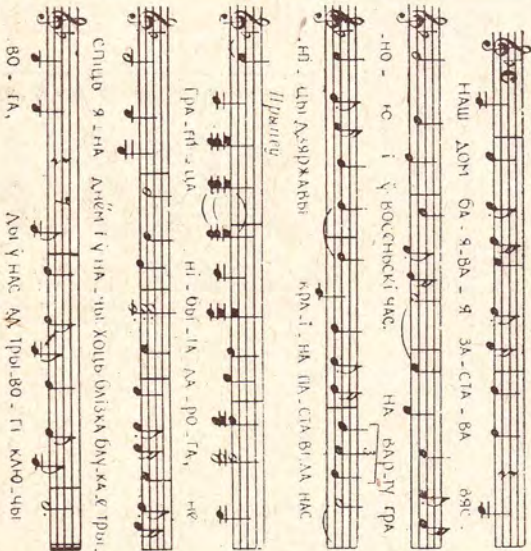
П р ы п е в:

Граніца, нібыта дарога,  
Не спіць яна днём і ўначы.  
Хоць білізка блукае трыбога,  
Ды ў нас ад трывогі кліччы.

Лы Врэскай святой пятадзі,  
Над Бугам, слаўтай райой,  
У шэрым салдацкім чыненні  
Вартуем мы мір і спакой.

П р ы п е в:

Граніца, нібыта дарога,  
Не спіць яна днём і ўначы,  
Хоць білізка блукае трыбога,  
Ды ў нас ад трывогі кліччы.



## Кур'ёзы

Рагбальствы ўнекачы

У жыгара англійскай сталіцы, амагара птушак, улічка з клеткі пара індыйскіх шпеклоў. Але ў хуткім часе крылатых уцекачоў выдуралі распадару з-за іх багабатлівасці. Паколыкі птушкі былі рудыя, адзін са іх прахожага і даверліва паведзіў свой хатні тэлефон: 15-39. Задзіўлены прахожы пазваніў па тэлефону, і першы шпак зноў апынуўся ў парк, сеў на плычо дзяўчыне і сказаў: «Я вас кахалі 15-39». Дзяўчына згавяла «кавалера» і таксама пазваніла па тэлефоне.

Навуковай парада



Парыжскі інстытут сямейных адносін у адказ на шматлікія просьбы аб дапамозе даў замужнім жанчынам такую «навуковую» параду: «Калі хочаце, каб ваш шлюб быў шчаслівым, абыходзіцеся з мужам, як са сваім хатнім сабакам. Гэта значыць: карміце яго тры разы на дзень, будзьце з ім ласкавы, не хвалойце яго, калі ён есць, а «павадок», на якім вы яго водзіце, павінен быць дастаткова доўгі».

## ПАРАСОНІК

— Чаму ты, дзяўчынка, у такое добрае надвор'е ходзіш пры парасоніку?

— Бо як ідзе дождж, ма-ма забірае.



Адны тэагалоў пілюлі і моршчавіца, другі праглыне шынагу — і ўсміхнецца!